

Көмектесу үшін әрдайым осындаңын

Өнімді мына жерде тіркеп, оған қолдау алышыз:

www.philips.com/support



BTB2470



Қолданушының нұсқасы

PHILIPS

Мазмұндар кестесі

1	Маңызды ақпарат	2
	Қаіпсіздік	2
2	Шағын жүйе	3
	Кіріспе	3
	Қораптың құрамы	3
	Негізгі құрылғыны шолу	4
	Қашықтан басқару құралына шолу	5
3	Жұмыстың бастау	7
	FM антеннасын жалғау	7
	Қуатты қосу	7
	Қашықтан басқару құралын дайындау	7
	Сағатты орнату	8
	Қосу	8
4	Ойнату	9
	Дискіден ойнату	9
	USB құрылғысынан ойнату	9
	Ойнатуды басқару	10
	Жолға ету	10
	Жолдарды бағдарламалау	10
	Bluetooth қолдайтын құрылғылардан ойнату	10
5	Радио тыңдау	13
	DAB+ радиосын тыңдау	13
	FM радиосын тыңдау	14
6	Дыбыс реттей	17
	Алдын ала орнатылған дыбыс әсерін таңдау	17
	Дыбыс деңгейін реттей	17
	Дыбысты өшіру	17
7	Басқа мүмкіндіктер	18
	Оятқыш таймерін орнату	18
	Ұйқы таймерін орнату	18
	Сыртқы құрылғыдан тыңдау	18
	Құлақаспал арқылы тыңдау	19
	Дисплейдің жарықтығын реттей	19
8	Өтім туралы ақпарат	20
	Ерекшеліктер	20
	USB құрылғысының ойнатылатыны туралы мәліметтер	21
	Қолдау көрсетілетін MP3 диск форматтары	21
	RDS бағдарлама түрлери	21
9	Ақаулықтарды жою	23
10	Ескерту	25
	Сәйкестік туралы декларация	25

1 Мәңзызды ақпарат

Қауіпсіздік

- Жедетү үшін өнім айналасында жеткілікті бос орын бар екендігін тексерініз.
- Тек өндіруші көрсеткен қосымша құралдарды немесе аксессуарларды қолданыңыз.
- Батареяны пайдалану туралы ЕСКЕРТУ
- Батарея ағып, нәтижесінде дене жарақатынын, мүліктің бүлінүінің немесе өнімнің закындалуын болдырмау үшін:
 - Батареяны өнімде белгіленгендей + және - белгілері бойынша дұрыстап салыңыз.
 - Өнім ұзак уақыт пайдаланылаған кезде батареяны шығарып қойыңыз.
 - Батареяны күн саулеңі, от немесе сол сияқты шамадан тыс қызуудың әсеріне ұшыратуға болмайды.
- Өнімге сұйықтық тамшыламауы немесе шашырамауы тиіс.
- Өнімнің үстінен қандай да бір қауіп көздерін (мысалы, сұйықтық толтырылған заттар, жағылған шырақтар) қоймаңыз.
- Direct Plug-in адаптерінің ашасы ажырату құрылғысы ретінде пайдаланылатын жерде, ажырату құрылғысы пайдалануға дайын болып қалуы керек.



Абайлаңыз

- Бұл құрылғының сыртқы корпусын шешуші болмаңыз.
- Бұл құрылғының ешір бөлігін майдашы болмаңыз.
- Бұл құрылғыны басқа электр құрылғыларының үстінен қоюшы болмаңыз.
- Бұл құрылғыны күн саулеңі тікелей түсетін жерлерден, ашық жалыннан немесе қызудан алыс ұстаңыз.
- Бұл құрылғыдағы лазер саулеңіне ешқашан қарамаңыз.
- Бұл құрылғыны қуат көзінен ажырату үшін қуат сымына, штепсельге немесе адаптерге әрдайым онай кол жетуін қамтамасыз етініз.

Есту қауіпсіздігі



Ескерту

- Есту қабілетінін закым көлтірмей үшін гарнитураны жогары дыбыс деңгейінде пайдалану уақытын шектеп, дыбыс деңгейін қауіпсіз деңгейге койыңыз. Дыбыс деңгейі негұрлым қатты болса, қауіпсіз тыңдау уақыты согұрлым қысқа болады.

Құлақаспал пайдаланған кезде төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

- Қолайлы дыбыс деңгейінде қолайлы уақыт аралығында тыңдаңыз.
- Есту қабілетініз бейімделетіндіктен дыбыс деңгейін реттеменіз.
- Дыбыс деңгейін қатты ашпаңыз, айналызыдағыны ести алмай қаласыз.
- Ықтимал қауіпті жағдайларда мұқият болыңыз немесе уақытша пайдаланбаңыз.
- Құлақаспалтардан немесе құлакқаптардан шамадан тыс дыбыс қысымы есту қабілетін жоғалтуға себеп болуы мүмкін.

2 Шағын жүйе

Сатып алғаныңыз құтты болсын және Philips компаниясына қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдауды толық пайдалану үшін өнімді www.philips.com/welcome торабында тіркеніз.

Kipispe

Осы құрылғымен мына әрекеттерді

орындауға болады:

- дискілерден, Bluetooth арқылы қосылған құрылғылардан, USB сақтау құрылғыларынан немесе басқа сыртқы құрылғылардан аудио тыңдау;
- Сандақ аудио таратылымды (DAB) немесе FM радио станцияларын тыңдау.

Келесі дыбыс әсерлерінің бірін таңдауға болады:

- Тендерстірлген, жылы, жарық, таза және күшті

Бұл құрылғы мына құрал пішімдерін қолдайды:

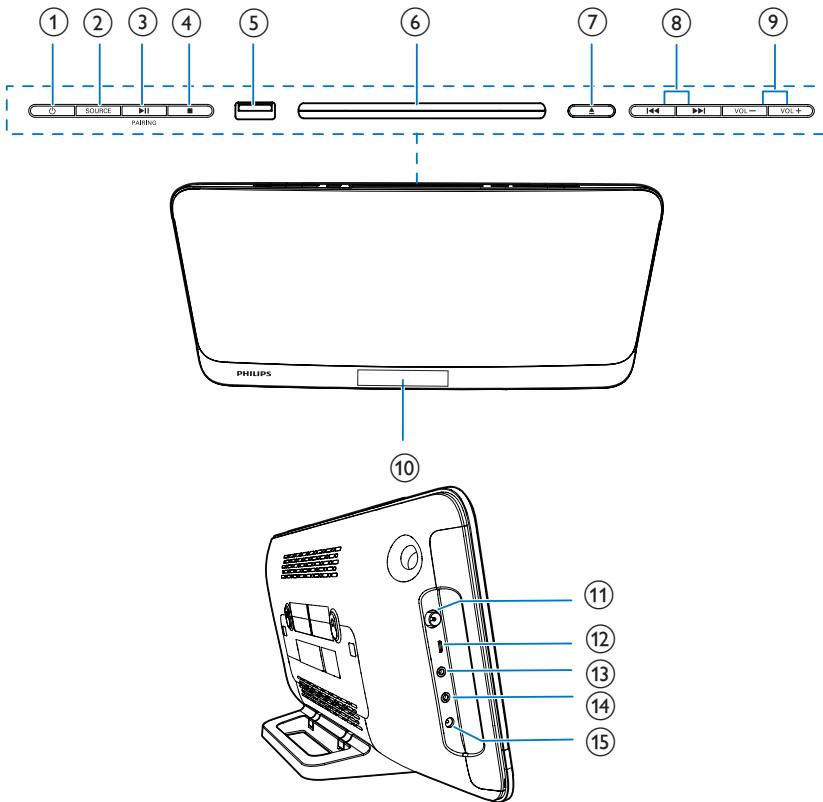


Қораптың құрамы

Қораптың ішіндегілерді тексеріп, түгенденіз:

- Негізгі бөлік
- 1 x FM сымды антеннасы
- Қашықтан басқару құралы (бір AAA батареясы бар)
- Қысқаша пайдаланушы нұсқаулығы
- Қауіпсіздік парагы
- Қабырғаға бекіту парагы

Негізгі құрылғыны шолу



① Ⓛ

- Құрылғыны қосу не өшіру.
- Күтү режиміне немесе қуат үнемдеу режиміне ауыстыру.

② SOURCE

- Көзді таңдау үшін басыңыз: DISC, USB, DAB, TUNER, BT, AUDIO IN.

③ ▶/II /PAIRING

- Ойнатуды бастау, уақытша тоқтату немесе жалғастыру.
- Bluetooth режимінде жұптау режиміне кіру үшін 3 секунд басып тұрыңыз.

④ ■

- Ойнатуды тоқтату немесе бағдарламаны өшіру.

⑤ ↪

- USB ұясы.

⑥ Диск бөлімі

⑦ ▲

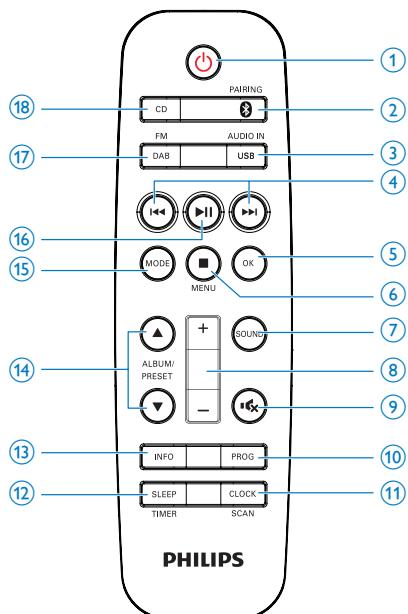
- Диск бөлімін ашу/жабу.

⑧ ▶/◀ / PAIRING

- Алдыңғы/келесі жолға өту.
- Жолда/дискіде/USB құрылғысында іздеу.
- Радиостансаны реттеу.
- Уақытты реттеу.

- ⑨ VOL+/VOL-
 - Дыбыс деңгейін реттеу.
- ⑩ Дисплейі панель
- ⑪ FM ANT
 - FM антеннасының ұясы.
- ⑫ MICRO USB
 - Тек DAB жаңартуы үшін.
- ⑬ ғ
 - Құлаққап ұясы.
- ⑭ AUDIO IN
 - Сыртқы дыбыстық құрылғыға арналған дыбыс кірісі ұясы (3,5 мм).
- ⑮ DC IN 12V == 2.5A
 - Құат розеткасы.

Қашықтан басқару құралына шолу



- ① ♂
 - Құрылғыны қосу не өшіру.
 - Құту режиміне немесе қуат үнемдеу режиміне ауыстырыныз.
- ② Ⓜ /PAIRING
 - BT (Bluetooth) көзін таңдау үшін басыңыз.
 - Bluetooth режимінде үш қосылған құрылғымен бірінші қосылған құрылғыны ажыратып, жұптастыру режиміне ету үшін түймені 3 секунд басып тұрыңыз.
 - Bluetooth режимінде екі қосылған құрылғымен жұптастыру режиміне ету үшін түймені 3 секунд басып тұрыңыз.
- ③ USB/AUDIO IN
 - USB немесе AUDIO IN ресурсын таңдау үшін қайталап басыңыз.
- ④ ⏪ / ⏵
 - Алдыңғы/келесі жолға ету.
 - Жолда/дискіде/USB құрылғысында іздеу.
 - Радиостансаны реттеу.
 - Уақытты реттеу.
- ⑤ OK
 - Таңдауды растаңыз.
 - FM стерео және моно тарату арасында аудысу.
- ⑥ ■ /MENU
 - Ойнатуды тоқтату немесе бағдарламаны өшіру.
 - DAB+ не FM мәзіріне кіру.
- ⑦ SOUND
 - Сактаулы дыбыс әсерін таңдау.
- ⑧ +/-
- Дыбыс деңгейін реттеу.
- ⑨ 🔍
 - Дыбысты өшіру немесе қалпына келтіру.

⑩ PROG

- Жолдарды бағдарламалау.
- Радио станцияларды бағдарламалау.

⑪ CLOCK/SCAN

- Сағатты орнату.
- Сағат туралы мәліметтерді қару.
- FM немесе DAB+ радио станцияларын іздеу.

⑫ SLEEP/TIMER

- Ұйқы таймерін орнату.
- Оятқыш таймерін орнату.

⑬ INFO

- Ағымдағы қүйді немесе диск ақпаратын көрсету.
- Таңдаған FM радиостанциялары үшін RDS ақпаратын көрсету (егер болса).

⑭ ALBUM/PRESET ▲ / ▼

- Алдын ала орнатылған радио станцияны таңдау.
- Алдыңғы/келесі альбомға өтініз.

⑮ MODE

- Қайталай/кездейсоқ ретпен ойнату режимін таңдаңыз.

⑯ ►||

- Ойнатуды бастау, уақытша тоқтату немесе жалғастыру.

⑰ DAB/FM

- DAB немесе FM ресурсын таңдау үшін қайталап басыңыз.

⑱ CD

- DISC көзін таңдаңыз.

3 Жұмысты бастау

! Ескерту

- Осы жердегіден басқару элементтерін, реттеулерді пайдалану немесе техникалық қызмет көрсету процедураларын орындау зиянды сәуленің шығуын немесе қауіпсіз жұмысты тудыруы мүмкін.

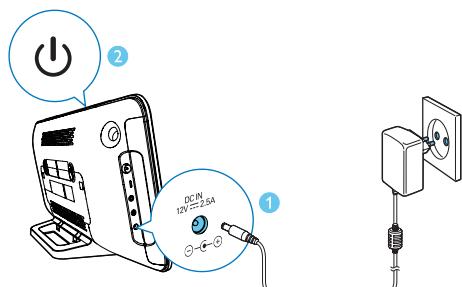
Әрдайым осы тараудағы нұсқауларды реті бойынша орынданыз.

Philips компаниясына хабарлассаныз, сізден осы құрылғының үлгі және сериялық нөмірі сұрапады. Модель нөмірі және сериялық нөмір құрылғының артқы жағында орналасқан. Осы жерге нөмірлерді жазыңыз: Үлгі нөмір _____ Сериялық нөмір _____

Құатты қосу

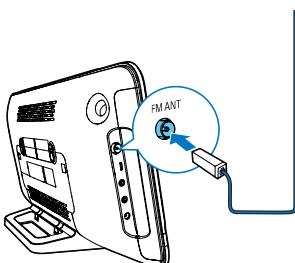
! Ескерту

- Өнімді бұзып алу қаупі! Құат көзінің кернеуі негізгі құрылғының артқы жағында басылған кернеуге сәйкес келетіндігін тексерініз.
- Ток соғу қаупі бар! АТ құат адаптерін қоспастан бұрын адаптер ашасының түрлендірішінен бекітілгенін тексерініз. АТ құат адаптерін ажыратқанда, сымнан емес, әрқашан ашадан ұстап розеткадан сұрыныз.
- АТ құат адаптерін қоспастан бұрын барлық басқа қосылымдарды аяқтағанынды тексерініз.



FM антеннасын жалғау

- Радио тыңдау алдында жинақтағы антеннаны осы құрылғыға жалғаңыз.



Қашықтан басқару құралын дайындау

! Ескерту

- Өнімді бұзып алу қаупі! Қашықтан басқару құралы ұзақ уақыт пайдаланылмайтын жағдайда батареяларды алып тастаңыз.

Қашықтан басқару құралының батареясын салу үшін:

- 1 Батарея бөлімін ашыңыз.
- 2 Жинақта берілген AAA батареясын көрсетілгендей полярлықтарын (+/-) дұрыс қаратып салыңыз.

3 Батарея бөлімін жабыңыз.



Кеес

- Құтты қосу режимінде сағат акпаратын көру үшін **CLOCK** түймесін басуға болады.

Қосу

Сағатты орнату

- 1 Күту режимінде қашықтан басқару құралындағы **CLOCK** түймесін үш секунд бойы басып тұрыңыз.
↳ [24H] немесе [12H] сағат пішімі көрсетіледі.
- 2 [24H] немесе [12H] сағаттық форматын таңдау үшін **◀▶** түймесін басыңыз.
- 3 Растав үшін **CLOCK** түймесін басыңыз.
↳ Сағат сандары көрсетіліп, жыптылықтай бастайды.
- 4 Сағатты таңдау үшін **◀▶** түймесін басыңыз, растав үшін **CLOCK** түймесін басыңыз.
↳ Минут сандары көрсетіліп, жыптылықтай бастайды.
- 5 Минутты таңдау үшін **◀▶** түймесін басыңыз, растав үшін **CLOCK** түймесін басыңыз.
↳ СКД экранында **[SYNC ON]** белгішесі көрсетіледі.
- 6 Жүйелік сағатты уақыт сигналдарын тарататын RDS радио станциясымен немесе DAB+ станциясымен синхрондауды таңдау үшін **◀▶** түймесін басыңыз, одан кейін растав үшін **CLOCK** түймесін басыңыз.



Ескертпе

- Егер 10 секундтың ішінде ешқандай түйме басылmasa, жүйе сағат орнату режимінен автоматты турде шығады.

Күту режиміне аудысу

- Құрылғыны күту режиміне аудыстыру үшін Ⓛ түймесін басыңыз.
↳ Панельде сағат (орнатылған болса) көрсетіледі.
- ECO күту режиміне аудысу:
 - Ⓛ түймесін 3 секундтan артық басып тұрыңыз.
↳ Дисплей панелі күнгірттеледі.



Ескертпе

- Құрылғы күту режиміндегі 15 минуттан кейін құат үнемдеу режиміне аудысады.

Күту режимі мен ECO күту режимі арасында аудысу үшін:

- Ⓛ түймесін 3 секундтan артық басып тұрыңыз.

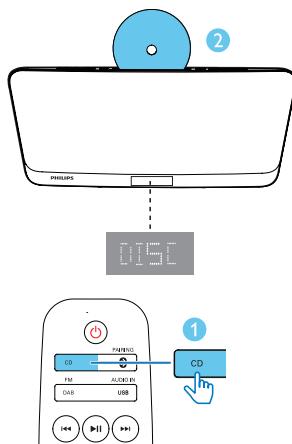
4 Ойнату

Дискіден ойнату

Ескертпе

- Дискіде ойнатылатын дұбыс мазмұнның бар екенін тексерініз.

- DISC** көзін таңдау үшін **CD** түймесін басыңыз.
2 Дискіні диск бөлігіне басылатын бетін өзінізге қаратып салыңыз.
↳ Автоматты түрде ойнатыла бастайды. Егер ойнатылмаса, **▶▶** түймесін басыңыз.

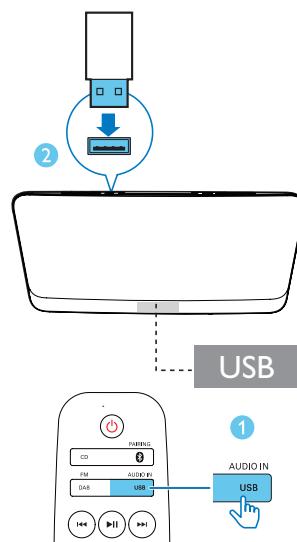


USB құрылғысынан ойнату

Ескертпе

- USB құрылғысында ойнатылатын аудио мазмұнның бар екеніне көз жеткізіңіз (акылдасу 'Өнім туралы ақпарат' бет 20).

- USB** көзін таңдау үшін **USB/AUDIO IN** түймесін қайталап басыңыз.
2 USB құрылғысын ұсына салыңыз.
↳ Автоматты түрде ойнатыла бастайды. Егер ойнатылмаса, **▶▶** түймесін басыңыз.



Ойнатуды басқару

ALBUM/	Қалтана таңдау.
PRESET	
▲ / ▼	
◀◀ / ▶▶	Аудио файл таңдау.
▶▶	Ойнатуды үакытша тоқтату немесе жалғастыру.
■ / MENU	Ойнатуды тоқтату.
MODE	Қол жетімді ойнату режимін таңдау. <ul style="list-style-type: none">• [REPEAT ONE] (бір рет қайталай): ағымдағы жолды қайталай• [REPEAT ALB] (альбомды қайталай): ағымдағы альбомдағы жолдарды қайталай• [REPEAT ALL] (барлық қайталай): барлық жолдарды қайталай• [SHUFFLE ON] (кездейсок): жолдарды кездейсок ретпен қайталай• [OFF] (өшіру): жолдарды ретімен ойнату
+/-	Дыбыс деңгейін жоғарылату немесе төмендешту.
◀▶	Дыбысты өшіру немесе қалпына келтіру.

Жолға ету

CD үшін:

Басқа тректі таңдау үшін ▲ / ▶▶ түймесін басыңыз.

MP3 дискісі және USB үшін:

- 1 Альбом немесе қалта таңдау үшін ALBUM/RESET ▲ / ▼ түймесін басыңыз.
- 2 Трек не файл таңдау үшін ▲ / ▶▶ түймесін басыңыз.

Жолдарды бағдарламалуа

- Ең көбі 20 жолға дейін бағдарламалай аласыз.
- 1 Ойнатуды тоқтатып, бағдарламау режимін белсендіру үшін PROG/SCAN түймесін басыңыз.
 - 2 MP3 тректері үшін ALBUM/PRESET ▲ / ▼ түймесін басып, альбом таңданыз.
 - 3 Трек таңдау үшін ▲ / ▶▶ түймесін басыңыз, сосын растау үшін PROG/SCAN түймесін басыңыз.
 - 4 Басқа тректерді бағдарламаға енгізу үшін 2-3 қадамдарды қайталыңыз.
 - 5 Бағдарламаланған жолдарды ойнату үшін ▶▶ түймесін басыңыз.
 - Бағдарламаны жою үшін ойнатуды тоқтатып, одан кейін ■ / MENU түймесін басыңыз.

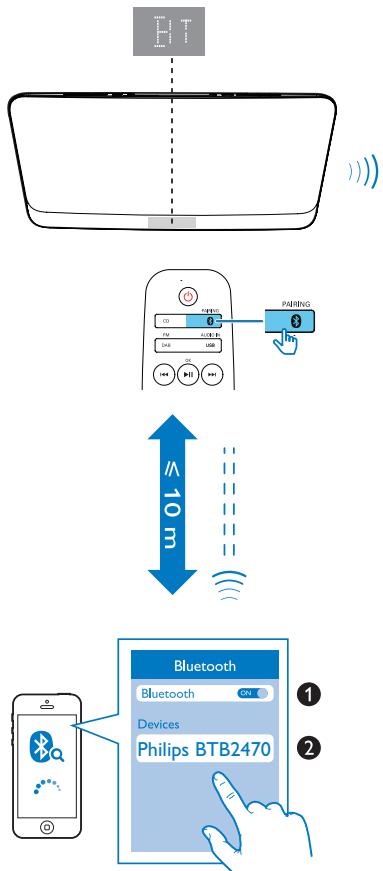
Bluetooth қолдайтын құрылғылардан ойнату



Ескертпе

- Бір құрылғыны осы құрылғымен жұптамастан бұрын, оның Bluetooth үйлесімділігіне арналған пайдаланушы нұсқаулығын оқыңыз.
- Барлық Bluetooth құрылғылармен үйлесімділікке кепілдік берілмейді.
- Құрылғылар арасындағы кедергі жұмыс ауқымын төмендешту мүмкін.
- Құрылғы мен Bluetooth қолдайтын осы құрылғы арасындағы тиімді жұмыс ауқымы шамамен 10 метр (30 фут) болады.
- Құрылғы аддынғы қосылған 2 Bluetooth құрылғысына дейін есте сақтай алады.

Динамик арқылы музыканы сымсыз жолмен тыңдау үшін Bluetooth қосылған құрылғыны құрылғымен жұптастыру керек.



- 1 Bluetooth көзін таңдау үшін **$\otimes /PAIRING$** түймесін басыңыз.
↳ [BT] (Bluetooth) көрсетіледі.
↳ Bluetooth көрсеткіші көк түсті болып жыпылықтайды.
- 2 Кеңейтілген дыбысты тарату профилін (A2DP) қолдайтын құрылғыда Bluetooth функциясын қосыңыз және жұптастыруға болатын Bluetooth құрылғыларын іздеңіз (құрылғының пайдаланушы нұсқаулығын караңыз).
- 3 Bluetooth қолдайтын құрылғыда «Philips BTB2470» құрылғысын таңдаңыз және қажетінше жұптая құпия сөзі ретінде «0000» мәнін енгізіңіз.

↳ Сәтті жұптастырудан және қосыудан кейін, Bluetooth индикаторы көкпенбек болып жанады және құрылғы дыбыстық белгі береді.

↳ 'BT' көрсетіледі.

- 4 Музыканы қосылған құрылғыда ойнатыңыз.

↳ Музика ағыны Bluetooth қолдайтын құрылғыдан осы құрылғыға жіберіледі.

- «Philips BTB2470» құрылғысын іздеу сәтсіз болса немесе бұл құрылғымен жұптая мүмкін болмаса, жұптая режиміне өту үшін қысқа дыбыс естігense **$\otimes /PAIRING$** түймесін үш секунд басып тұрыңыз.

Ағымдағы Bluetooth қолдайтын құрылғыны ажырату үшін:

- Құрылғыда Bluetooth функциясын өшірініз немесе
- Құрылғыны байланыс ауқымынан тыс жылжытыңыз.

Екінші құрылғыны жұптастыру және қосу

Осы өнімге бір уақытта Bluetooth мүмкіндігі арқылы қосылған ең көбі үш құрылғыны жұптаяуға және қосуға болады.

Екінші Bluetooth мүмкіндігі арқылы қосылған құрылғыға қосылып және одан ойнату

- Жұптая режиміне кіру үшін **$\otimes /PAIRING$** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.

↳ Bluetooth көрсеткіші (көк) жыпылықтайды.

↳ Өнім бір рет дыбыстық сигнал шығарады.

- Басқа қосылған құрылғыдан ойнату үшін ағымдағы құрылғыдан музика тасымалын тоқтатыңыз, содан соң музыканы басқа құрылғыдан ойнатыңыз.

**Төртінші Bluetooth мүмкіндігі арқылы
қосылған құрылғыға қосылу және одан
ойнату**

- Жұптау режиміне кіру үшін **❶ /PAIRING** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
 - ↳ Бірінші қосылған құрылғы немесе музыка ойнатылмаған құрылғы ажыратылады.
 - ↳ Өнім бір рет дұбыстық сигнал шығарады.

5 Радио тыңдау



Кенес

- Антеннаны теледидардан не басқа радиация көздерінен мүмкіндігінше алыс койыныз.
- Жинақтағы FM антеннасы қосылғанын тексерініз.
- Оңтайлы қабылдау үшін антеннаны толығымен ұзартыңыз және күйін реттепеңіз.

DAB+ радиосын тыңдау

Сандық аудио таратылым (DAB+) - радионы таратқыштардың желісі арқылы сандық түрде тарату жолы. Бұл таңдауды арттырады, жақсырақ дыбыс сапасымен және көбірек ақпаратпен қамтамасыз етеді.

DAB+ радио станцияларын реттеу



Ескертпе

- Антенна толығымен ұзартылғанын тексерініз.

- 1 DAB көзін таңдау үшін DAB/FM түймесін қайталап басыңыз.
↳ [FULL SCAN] (толық іздеу) көрсетіледі.
- 2 Толық іздеуді бастау үшін OK түймесін басыңыз.
↳ Күрылғы барлық DAB+ радио станцияларын автоматты түрде сақтайты, содан кейін бірінші қол жетімді станцияны таратады.
↳ Станциялар тізімі күрылғы жадында сақталады. Күрылғыны келесі рет қосқан кезде станцияны іздеу атқарылмайды.



Ескертпе

- Егер DAB+ станциясы табылмаса, [NO DAB] (DAB станциясы жок) көрсетіледі, содан кейін [FULL SCAN] (толық іздеу) қайта көрсетіледі.

Станциялар қол жетімді тізімінен станцияны реттеу үшін:

DAB+ режимінде қол жетімді DAB+ станциялар арасында жылжу үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін қайталап басыңыз.

DAB+ радиостанцияларын автоматты түрде сақтау



Ескертпе

- Кейде DAB+ таратылымында жана станциялар мен қызметтер қосылады. Жана DAB+ станцияларын және қызметтерін қол жетімді ету үшін толық іздеуде жүйелі түрде орындалат тұрыңыз.

- 1 DAB+ режимінде **CLOCK/SCAN** түймесін 3 секундтан артық басып тұрыңыз.

↳ Күрылғы барлық қол жетімді DAB+ радио станцияларын іздейді және сақтайты, әрі бірінші қол жетімді станцияны таратады.

- 2 Автоматты сақталған станцияны таңдау үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін басыңыз.

DAB+ радиостанцияларын қолмен сақтау



Ескертпе

- Ен көбі 20 алдын ала орнатылған DAB+ радиостанциясын сақтай аласыз.

- 1 DAB радиостанциясына реттепеңіз.
- 2 Сақтау режимін іске қосу үшін **PROG** түймесін басыңыз.

- 3** Бір алдын ала орнатылған нөмірді таңдау үшін **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** түймесін басыңыз.
- 4** Раставу үшін **PROG** түймесін басыңыз.
↳ Алдын ала орнатылған станцияның атаяу көрсетіледі.
- 5** Қосымша DAB+ станцияларын сақтау үшін жоғарғы қадамдарды қайталаныз.
- 6** Қолмен сақталған станцияны таңдау үшін **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** түймесін басып, одан кейін раставу үшін **OK** түймесін басыңыз.

Ескертпе

- Алдын ала сақталған FM радио станциясын алғы таастау үшін оның орнына басқа станцияны сақтаңыз.

DAB+ ақпаратын көрсетеу

- DAB+ радиосын тыңдау барысында келесі ақпаратты (егер қол жетімді болса) жылжыту үшін **INFO** түймесін қайталап басыңыз:
 - Станция атаяу
 - RDSTEXT хабары
 - Динамикалық белгі сегменті
 - Бағдарлама түрі
 - Топтың атаяу
 - Жиілік
 - Сигнал қатесінің жиілігі
 - Бит жылдамдығы
 - Аудио күйі (DAB, DAB+)
 - Уақыт
 - Құн

DAB+ мәзірі

- 1** DAB+ режимінде DAB+ мәзіріне кіру үшін **■ / MENU** түймесін басыңыз.
- 2** Мәзір опцияларын жылжыту үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін басыңыз:
↳ [FULL SCAN] (толық іздеу): барлық қол жетімді DAB+

радиостанцияларын іздеу және сақтау.

- **[MANUAL]** (қолмен): DAB+ станциясына қолмен реттеу.
- **[PRUNE]** (жою): станциялар тізімінен барлық жарамсыз станцияларды жою.
- **[SYSTEM]** (жүйе): жүйелік параметрлерді реттеу.

- 3** Опцияны таңдап, **OK** түймесін басыңыз.

- 4** Егер ішкі опция қол жетімді болса, 2-3 қадамдарын қайталаныз.

[SYSTEM] (жүйе)

- **[RESET]** (ысыру): барлық параметрлерді зауыттық әдепкі мәндеріне ысыру.
- **[UPGRADE]** (жаңарту): бар болса, бағдарламалық жасақтаманы жаңарту.
- **[SW VER]** (бағдарламалық жасақтама нұсқасы): осы құрылғының бағдарламалық жасақтамасының нұсқасын көрсетеу.

Ескертпе

- 30 секунд ішінде ешбір түйме басылмаса, мәзірден шығу орындалады.

FM радиосын тыңдау

Радио станцияға реттеу

- 1** Тюнер ресурсын таңдау үшін **DAB/FM** түймесін қайталап басыңыз.
- 2** **◀◀ / ▶▶** түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
↳ Радио күшті қабылдау сигналы бар станцияға автоматтты түрде реттеледі.
- 3** Көбірек станцияларды реттеу үшін 2-қадамды қайталаныз.

Әлсіз станцияны реттеу үшін:

- Оңтايлы қабылдау табылғанша **◀ / ▶** түймесін қайталап басыңыз.

FM радио станцияларын автоматты түрде сақтау



Ескертпе

- Ен көбі 20 алдын ала орнатылған радио станцияны сақтауға болады.

- 1 Тюнер режимінде FM тюнер мәзіріне кіру үшін **■ / MENU** түймесін басыңыз.
↳ **[SCAN]** хабары көрсетіледі.
- 2 OK түймесін басыңыз, содан кейін мәзір опцияларын жылжыту үшін **◀ / ▶** түймесін басыңыз:
 - **[STRONG]** (кушті станциялар): тек сигналдары күшті станцияларды іздеу.
 - **[ALL]** (барлық станциялар): барлық қол жетімді FM радиостанцияларын іздеу.
- 3 Опцияны таңдау үшін OK түймесін басып, мәзірден шығу үшін **■ / MENU** түймесін басыңыз.
- 4 FM тюнер режимінде **CLOCK/SCAN** түймесін басып тұрыңыз.
↳ Ізделетін станциялар 2-қадамдағы таңдауға негізделеді.
↳ Құрылғы бірінші ізделген FM радиостанцияларын таратады.

FM радио станцияларын қолмен сақтау

- 1 FM радиостанциясын реттеу.
- 2 Бағдарламалу режимін белсендіру үшін, PROG түймесін басыңыз.
↳ **[PROG]** (бағдарлама) жыптылыктайды.

- 3 Радио жиілігін таңдау үшін ALBUM/RESET **▲ / ▼** түймесін қайталап басыңыз.

- 4 Растау үшін қайтадан PROG түймесін басыңыз.

↳ Алдын ала орнатылған станцияның жиілігі көрсетіледі.

- 5 Қосымша FM станцияларын сақтау үшін жоғарғы қадамдарды қайталанаңыз.



Ескертпе

- Алдын ала сақталған станцияны алып тастау үшін оның орнына басқа станцияны таңдаңыз.

Алдан ала орнатылған радио станцияны таңдау

- FM режимінде сақталған радио жиілікте таңдау үшін ALBUM/RESET **▲ / ▼** түймесін басып, растау үшін OK түймесін басыңыз.

RDS ақпаратын көрсету

Радио деректер жүйесі (RDS) — FM стансаларына қосымша ақпарат көрсетуге мүмкіндік беретін қызмет.

- 1 RDS стансасына баптаныңыз.
- 2 Төмендегі ақпаратта (колжетімді болса) жылжу үшін INFO түймесін қайталап басыңыз.
 - Радио мәтін хабары
 - Бағдарлама түрі
 - Жиілік
 - Стерео/МОНО
 - Уақыт

Стерео/моно хабар таратуды таңдау



Ескертпе

- Стерео хабар тарату — тюнер режимінің әдепті параметрі.
 - Сигналдары әлсіз стансалар үшін: кабылдауды жаксарту үшін моно дыбыска өзгертиңіз.
-
- FM тюнер режимінде моно және стерео хабар тарату арасында ауысу үшін, **OK** түймесін басыңыз.
 - ↳ Радио станцияның хабар таратуы стерео болған кезде **[ST]** (Стерео) жасуы көрсетіледі.

6 Дыбыс реттеу

Келесі әрекеттерді барлық колдау көрсетілетін медиага колдануға болады.

Алдын ала орнатылған дыбыс әсерін таңдау

- Сақтаулы дыбыс әсерін таңдау үшін SOUND түймесін басыңыз.
 - Balanced(Тендестьрілген), Warm(Жылы), Bright(Жарық), Clear(Таза) және Powerful(Күшті).

Дыбыс деңгейін реттеу

- Қашықтан басқару құралында +/- түймесін қайталап басыңыз.
- Негізгі құрылғыда VOL+/VOL- түймесін қайталап басыңыз.

Дыбысты өшіру

- Дыбысты өшіру немесе қалпына келтіру үшін  түймесін басыңыз.

7 Басқа мүмкіндіктер

Оятқыш таймерін орнату

Бұл құрылғыны оятар етіп пайдалануға болады. Оятқыш көзі ретінде **DISC, USB, DAB** немесе **TUNER** тармағын таңдауға болады.



Ескертпе

- Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексерініз.

- Күтү режимінде **SLEEP/TIMER** түймесін үш секунд бойы басып тұрыңыз.
- Дабыл көзін таңдау үшін **◀▶ / ▶▶** түймесін қайталап басыңыз (**DISC, USB, DAB** немесе **TUNER**)
- Растау үшін **SLEEP/TIMER** түймесін басыңыз.
↳ Сағат сандары жыпылықтай бастайды.
- Сағатты, минутты орнату және оятардың дыбыс деңгейін реттеу үшін 2-3-ші қадамдарды қайталаңыз.



Ескертпе

- Егер 90 секундтың ішінде ешқандай түйме басылmasa, жүйе таймер орнату режимінен автоматты түрде шығады.

Оятар таймерін іске қосу немесе өшіру үшін:

- Дабыл ақпаратын көру және дабылды белсендіру немесе өшіру үшін **SLEEP/TIMER** түймесін қайталап басыңыз.
↳ Егер оятар таймері іске қосылса, **[TIMER]**(Таймер) көрсетіледі.

↳ Егер таймер өшірілсе, **[TIMER OFF]** (таймерді өшіру) хабары көрсетіліп, **[TIMER]**(Таймер) жойылады.



Кеңес

- DISC/USB көзі таңдалса, бірақ ешқандай дискі салынбаса немесе USB косылmasa, жүйе тюнер көзін автоматты түрде ауыстырады.

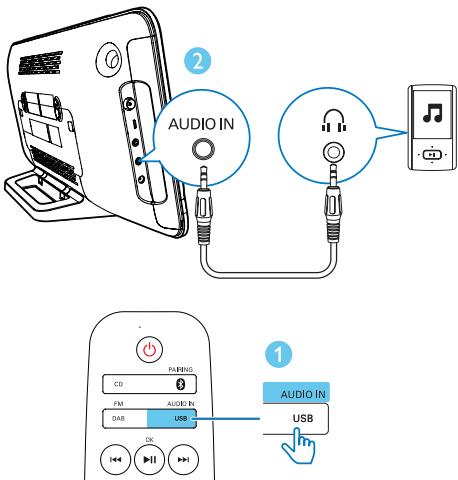
Ұйқы таймерін орнату

- Блок қосулы кезде ұйқы таймерін орнату үшін орнатылған үақыт кезеңін (минутпен) таңдау үшін **SLEEP/TIMER** түймесін қайталап басыңыз.
 - [SLP 120]**
 - [SLP 90]**
 - [SLP 60]**
 - [SLP 45]**
 - [SLP 30]**
 - [SLP 15]**
 - [SLP OFF]**
- Ұйқы таймері іске қосылғанда, **[SLEEP]** (ұйқы) сөзі көрсетіледі. Олай болмаса, **[SLEEP]** (ұйқы) жоғалады.

Сыртқы құрылғыдан тыңдау

Аудио кабель көмегімен осы құрылғы арқылы сыртқы құрылғыны тыңдауға болады.

- AUDIO IN** ресурсын таңдау үшін **USB/AUDIO IN** түймесін қайталап басыңыз.
- Аудио кабельді (жинақта жок) мыналар арасында қосыңыз:
 - құрылғыдағы **AUDIO IN** ұшығы (3,5 мм);
 - және сыртқы құрылғыдағы құлақаспап ұсы арасында жалғаныз.
- Қосылған құрылғыда музыканы ойнатуды бастаңыз (құрылғының пайдаланушы нұсқаулығын қарашыз).



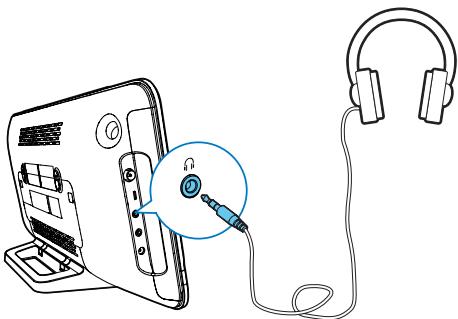
Дисплейдің жарықтығын реттеу

Жарықтықты орнату режиміне кіру үшін **MODE** түймесін басыңыз, одан кейін дисплей жарықтығын реттеу үшін **MODE** түймесін қайталап басыңыз:

- [DIM 1]
- [DIM 2]
- [DIM OFF]

Кұлақаспап арқылы тыңдау

- Кұлақаспапты (колданылмайды) ғұясына қосыңыз.



8 Өнім туралы ақпарат



Ескертпе

- Өнім туралы ақпарат алдын ала ескертүсіз езгертиледі.

Ерекшеліктер

Күшейткіш

Номиналды шығыс куаты	2 X 10 Вт
Жиілік жауабы	63-20 кГц, ±3 дБ
Жалпы гармоникалық бүрмаланулар	<1% (1 кГц)
Сигналдың шуга коэффициенті (А-өлшенген)	>72 дБА
AUDIO IN	650 мВ RMS 22 кОм

Диск

Лазер түрі	Жартылай өткізгіш
Диск диаметрі	12 см
Қолдау көрсетілетін диск	CD-DA, CD-R, CD- RW, MP3-CD
Дыбыс DAC	24 бит/44,1 кГц
Жалпы гармоникалық бүрмаланулар	<1% (1 кГц)
Жиілік жауабы	63 Гц - 20 кГц, ±3 дБ
C/Ш қатынасы	>72 дБА

Bluetooth

Bluetooth нұсқасы	V3.0 + EDR
Bluetooth жиілік жолағы	2,4 Гц~ 2,48 Гц ISM жолағы
Ауқымы	10 м (бос орын)

USB

USB Direct нұсқасы	2.0 жоғары жылдамдық
--------------------	-------------------------

Тюнер (FM)

Реттеу ауқымы	87,5-108 МГц
Реттеу торы	50 кГц
Сезімталдық	
- Mono, 26 дБ С/Ш	<22 дБф қатынасы
- Стерео, 46 дБ С/Ш	<43 дБф қатынасы
Іздеуді тандау мүмкіндігі	< 28 дБф
Жалпы гармоникалық бүрмаланулар	<3%
Сигнал-шу арқақатынасы	> 55 дБА

DAB

DAB ауқымы	174,928 МГц - 239,200 МГц
------------	------------------------------

Жалпы ақпарат

Айнымалы ток қуаты	Үлгісі: AS360-120- AD250 Кіріс: 100-240 В~ 50/60 Гц Шығыс: 12,0 В; 2,5 А
Жұмыс үшін қуат тұтынуы	15 Вт

Куатты үнемдеу	0,5 Вт
куту режимінде куат	
тұтыну	
Мөлшері	
- Негізгі құрылғы	
(Е × Б × К)	465 × 233 × 107 мм
Салмағы	
- Негізгі құрылғы	2,4 кг

USB құрылғысының ойнатылатыны туралы мәліметтер

Үйлесімді USB құрылғылары:

- USB флеш жады (USB 2.0 немесе USB 1.1)
- USB флеш ойнатқыштары (USB 2.0 немесе USB 1.1)
- жад карталары (осы құрылғымен жұмыс істеге үшін қосымша карта оқу құралдары қажет)

Қолданылатын USB пішімдері:

- USB немесе жад файлы пішімі: FAT12, FAT16, FAT32 (сектор көлемі: 512 байт)
- MP3 арналған бит жылдамдығы (деректерді жеткізу жылдамдығы): 32-320 кбит/с және өзгертпелі бит жылдамдығы
- 8 деңгейге дейін енгізулері бар каталогтар
- Альбомдар/ қалталар саны: ең көбі 99
- Жолдар/казылымдар саны: ең көбі 999
- ID3 тәгі, 2.0 нұсқасы немесе одан кейінгі
- Unicode UTF8 пішіміндегі файл атавы (ен үлкен ұзындығы: 32 байт)

Қолданылмайтын USB пішімдері:

- бос альбомдар: бос альбом - құрамында MP3/WMA файлдары жоқ және дисплейде көрсетілмейтін альбом.
- Қолданылаған файл пішімдері өткізіліп жіберіледі. Мысалы, word құжаттары (.doc) немесе .dlf кеңейтімді

MP3 файлдар елеңбейді және ойнатылмайды.

- WMA, AAC, WAV, PCM дыбыс файлдары
- DRM арқылы коргалған WMA файлдары (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Lossless пішіміндегі WMA файлдары
- USB бойынша FLAC

Қолдау көрсетілетін MP3 диск форматтары

- ISO9660, Joliet
- Ең үлкен тақырып саны: 128 (файл атавынын ұзындығына байланысты)
- Максималды альбом атавы: 99
- Қолдау көрсетілетін үлгі жиіліктері: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
- Қолдау көрсетілетін бит жылдамдықтары: 32~256 (кбит/сек), ауыспалы бит жылдамдықтары

RDS бағдарлама түрлері

NOTYPE	RDS бағдарлама түрі жоқ
NEWS	Жаңалықтар қызметтері
AFFAIRS	Саясат және ағымдағы істер
INFO	Арнайы ақпарат бағдарламалары
SPORT	Спорт
EDUCATE	Білім және кеңейтілген оқыту
DRAMA	Радио пьесалары және әдебиеті
CULTURE	Мәдениет, дін және қоғам
SCIENCE	Ғылым
VARIED	Ойын-сауық бағдарламалары
POP M	Поп музыка
ROCK M	Рок музыкасы
MOR M	Женіл музыка
LIGHT M	Женіл классикалық музыка
CLASSICS	Классикалық музыка
OTHER M	Басқа музыка бағдарламалары
WEATHER	Аяу райы

FINANCE	Каржы
CHILDREN	Балаларға арналған бағдарламалар
SOCIAL	Әлеуметтік істер
RELIGION	Дін
PHONE IN	Телефон кірісі
TRAVEL	Сапар шегу
LEISURE	Бос уақыт
JAZZ	Джаз музыкасы
COUNTRY	Кантри музыкасы
NATION M	Ұлттық музыка
OLDIES	Ескі музыка
FOLK M	Халықтық музыка
DOCUMENT	Деректік
TES	Дабылды тексеру
ALARM	Дабыл

9 Ақаулықтарды жою



Абайланыз

- Бұл құрылғының корпусын шешуші болмаңыз.

Кепілдік жарамдылығын сақтау үшін құрылғыны ешқашан өзінің жөндеменіз. Бұл құрылғыны пайдалану кезінде мәселелерге кезік сеніз, қызмет сұраудан бұрын төмендегі тармактарды тексеріп шығыңыз. Егер мәселе шешілмесе, Philips веб-бетіне (www.philips.com/support) етіңіз. Philips компаниясына хабарласқанда, құрылғының жақында болуын және үлгі нөмірі мен сериялық нөмір көрініп тұруын қамтамасыз етіңіз.

Қуат жоқ

- Құрылғы AT қуат сымының дұрыс қосылғанын тексерініз.
- AT розеткасында қуаттың бар екендігін тексерініз.
- Қуатты үнемдеу мүмкіндігі ретінде жолды ойнату соңына жеткеннен кейін және ешқандай басқару болмаса, жүйе 15 минуттан кейін автоматты турде өшеді.

Дыбыс жоқ немесе нашар

- Дыбыс деңгейін реттепініз.
- Динамиктің дұрыс қосылғанын тексерініз.
- Жолақты динамик сымдарының қыстырылғанын тексерініз.

Құрылғыдан жауап жоқ

- Айнымалы ток қуат штепселиң ажыратып, қайта қосыңыз, одан кейін жүйені қайтадан қосыңыз.

Қашықтан басқару құралы жұмыс істемейді

- Қандай да бір функция түймесін баспастан бұрын, алдымен негізгі құрылғының орнына қашықтан басқару қуралымен дұрыс көзді таңдаңыз.
- Қашықтан басқару құралы мен құрылғы арасын жақындастырыңыз.
- Батареяны көрсетілгендей қарсылықпен (+/- белгілері) туралап салыңыз.
- Батареяны ауыстырыңыз.
- Қашықтан басқару құралын құрылғының алдындағы сенсорға бағыттаңыз.

Диск таңдалмаған

- Дискіні салыңыз.
- Дискінің жапсырмасы жоғары қарап салынғанына көз жеткізініз.
- Линзадағы ылғал конденсациясы тазаланғанша күтіңіз.
- Дискіні ауыстырыңыз немесе тазалаңыз.
- Пішімделген ықшам дискіні немесе дұрыс пішімдегі дискіні пайдаланыңыз.

USB құрылғысындағы кейбір файлдарды көрсету мүмкін емес

- USB құрылғысындағы қалталардың не файлдардың саны белгілі бір шектен асып кеткен. Бұл құбылыс ақаулыққа жатпайды.
- Бұл файлдардың форматтарына колдау көрсетілмейді.

USB құрылғысына қолдау көрсетілмейді

- USB құрылғысы құрылғымен үйлесімді емес. Басқасын қолданып көріңіз.

Нашар радио сигналын қабылдау

- Құрылғы мен теледидар немесе басқа радиация көздерінің арасындағы қашықтықты арттырыңыз.
- Жинақтағы антеннаны қосып толығымен ұзартыңыз.

Bluetooth байланысы сәтті орнағаннан кейін де құрылғыда музыка ойнату мүмкін емес.

- Құрылғыны осы құрылғы арқылы музыканы сымсыз ойнату үшін пайдалану мүмкін емес.

Bluetooth функциясы қосылған құрылғымен байланыс орнаганнан кейін дыбыс сапасы нашар.

- Bluetooth қабылдауы нашар. Құрылғыны осы құрылғыға жақындатыңыз немесе олардың арасындағы барлық кедергілерді алып тастаңыз.

Bluetooth бұл құрылғымен байланыса алмайды.

- Бұл құрылғыға қажетті профильдерді құрылғы қолдамайды.
- Құрылғының Bluetooth функциясы қосылмаған. Бұл функцияны қосу әдісі туралы анықтама алу үшін құрылғының пайдаланушы нұсқаулығын қаранды.
- Бұл құрылғы жұптастыру режимінде емес.
- Бұл құрылғы Bluetooth арқылы басқа құрылғымен қосылып қойған. Бұл құрылғыны ажыратып, әрекетті қайталаңыз.

Жұптасқан мобиЛЬДІ құрылғы тұрақты қосылып ажырайды.

- Bluetooth қабылдауы нашар. Құрылғыны осы құрылғыға жақындатыңыз немесе олардың арасындағы барлық кедергілерді алып тастаңыз.
- Конырауларды шалғанда немесе аяқтағанда кейбір ұялы телефондар тұрақты қосылып ажырауы мүмкін. Ол осы құрылғының ақаулығын білдірмейді.
- Кейбір құрылғыларда Bluetooth байланысы қуатты үнемдеу мүмкіндігі ретінде автоматты түрде өшүі мүмкін. Ол осы құрылғының ақаулығын білдірмейді.

Таймер істемейді

- Сағатты дұрыс орнатыныз.
- Таймерді қосыныз.

Сағат/таймер параметрін өшірілген

- Токқа кедергі келтірілген немесе электр шнуры ажыратылған. Сағатты/таймерді қалпына келтіріңіз.

10 Ескерту

Gibson тікелей рұқсат бермеген құрылғыға енгізілген қандай да бір өзгерістер немесе модификациялар пайдалануышыны жабдықты пайдалану құқығынан айыруы мүмкін.

CE 0890

Сәйкестік туралы декларация

Осы құжат арқылы Gibson Innovations компаниясы бұл өнімнің 1999/5/EC директивасының негізгі талаптары мен басқа да тиісті ережелеріне сәйкес келетінін мәлімдеді. Сәйкестік туралы декларацияны www.philips.com/support сайтынан табуынызға болады.

Ескірген бұйымдарды және батареяны жою



Бұл өнім қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдар мен бөлшектерден жасалған.



Өнімдегі бұл таңба өнімнің 2012/19/EU европалық директивасы арқылы қамтылатынын білдіреді.



Өнімдегі бұл таңба өнімде 2013/56/EU европалық директивасына сай келетін,

қалыпты тұрмыстық қоқыспен бірге тастауға болмайтын батареялар бар екенін білдіреді. Электр және электрондық бұйымдар мен батареяларға арналған жергілікті жеке жинау жүйесінің ережелерімен танысыныз. Жергілікті ережелерді орындаңы және бұйымдар мен батареяларды қалыпты тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Есқі бұйымдар мен батареяларды қоқыска дұрыс тастау қоршаған ортага және адам денсаулығына зиянды әсерлер тигізбеуге көмектеседі.

Лақтыруға болатын батареяларды тастау
Тасталатын батареяларды шығарып алу үшін батареяны орнату тарауын қараныз.

Айналаны қорғау мәселелер әкпараты

Барлық қажетсіз орамдар алынып тасталған. Біз орамды үш материалға онай ажыратылатын етіп жасауға тырыстық: картон (корап), көбік полистирол (буфер) және полиэтилен (дорбалар, корғағыш көбік орауышы.)

Жүйе мамандандырылған компания таралынан бөлшектенген жағдайда қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын материалдардан тұрады. Орауыш материалдар, ресурсі біткен батареялар мен ескірген жабдықты тастауға қатысты жергілікті ережелерді ұстаныныз.



Be responsible
Respect copyrights

Бұл өнім авторлық құқықтарды қорғау технологиясын қамтиды, бұл технология АКШ-тағы Rovi Corporation корпорациясының патенттер және басқа да зияткерлік мемшік құқықтарымен қорғалған. Қайта құрастыруға және бөлшектеуге тыйым салынған.

Bluetooth

Bluetooth® сөз белгісі мен логотиптері Bluetooth SIG, Inc. корпорациясының иелігіндегі тіркеlegen сауда белгілері болып

табылады және мұндаи белгілерді Gibson Innovations Limited әрдайым лицензияға сәйкес пайдаланады. Басқа сауда белгілері және сауда атаулары сәйкес иелерінің меншігі болып табылады.

Бұл құрылғыда мына белгі бар:



Ескертпе

- Жапсырма құрылғының артқы жағында орналасқан.



2017 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

BTB2470_10_UM_V4.0

